01/145-45/2025

Vállalkozási szerződés

1. számú módosítása
(a továbbiakban: Szerződésmódosítás)

amely létrejött egyrészről

Budapest Főváros Önkormányzata
Székhelye: 1052 Budapest, Városház u. 9-11.
Képviseli: Karácsony Gergely Szilveszter főpolgármester
Törzskönyvi azonosító szám: 735638
Adószáma: 15735636-2-41
KSH statisztikai számjele: 15735636-8411-321-01
ÁHTI azonosító: 745192
Fizetési (bank)számla száma: 11784009-15490012 Fővárosi Önkormányzat Költségvetési elszámolási számla.
(a továbbiakban: **Megrendelő**),

másrészről

Colas Alterra Építőipari Zártkörűen Működő Részvénytársaság
Székhelye: 1113 Budapest, Bocskai út 73.
Adószáma: 13961149-2-44
Cégjegyzékszáma: 01-10-048283
Kivitelezői nyilvántartási szám: 11A22246
Képviseli: Piukovics Antal László vezérigazgató, Egri Sándor vállalkozási igazgató együttesen (a továbbiakban: **Vállalkozó**), együttesen **Felek** között, alulírott napon és helyen az alábbi feltételeknek megfelelően.

1. Előzmények

1.1 Megrendelő, mint ajánlatkérő, a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLIII. törvény (a továbbiakban: **Kbt.**) 112. § (1) bekezdés b) pontja szerinti nyílt közbeszerzési eljárást folytatott le *„Észak-pesti Szennyvíztisztító Telepen csatornaiszap fogadó fejlesztésének tervezési és kivitelezési feladatai"* tárgyban, amelynek nyertese az eljárásban ajánlattevőként résztvevő Vállalkozó lett.

1.2 A közbeszerzési eljárás eredményeképpen Megrendelő és Vállalkozó, mint a legjobb ár-érték arányú ajánlatot benyújtó ajánlattevő között 2024. május 14. napján *„Észak-pesti Szennyvíztisztító Telepen csatornaiszap fogadó fejlesztésének tervezési és kivitelezési feladatai"* tárgyú vállalkozási szerződés (a továbbiakban: **Szerződés**) jött létre.

2. A Szerződésmódosítás indokai

2.1. Az ajánlati felhívás és a Szerződés 1.3. d) pontja rögzítette, hogy nyertes Ajánlattevő kötelezettsége a csatornaiszap műtárgy kiviteli tervezési és kivitelezési munkák elvégzése (a továbbiakban: **Létesítmény**), a próbaüzem lefolytatása, melynek időtartama 3 hónap, mely időtartam beleszámít a Szerződés 2.2. pontja szerinti teljesítési határidőbe. A teljesítési határidő a Szerződés hatálybalépésétől számított 15 hónap, azaz 2025. augusztus 14.

2.2. Az ajánlati dokumentáció és a Szerződés részét képező Megrendelő követelményei 1.1. pontja szerint Vállalkozó feladata a Noggerath berendezés (a továbbiakban: **Berendezés**) műszaki felülvizsgálatának elvégeztetése a gyártóval vagy annak magyarországi képviseletén vagy szakszervízen keresztül.

2.3. A próbaüzem megkezdésének feltétele, hogy a Létesítmény üzemképes állapotban legyen, azaz sikeres legyen a szükséges üzempróba. Az üzempróba megkezdéséig a Fővárosi Csatornázási Művek Zrt.-nek (a továbbiakban: **Üzemeltető**) a Vállalkozó által elvégzett felülvizsgálatot követően a Berendezés javítását el kellett végeznie a Megrendelő követelményei 1.1. pontja szerint.

2.4. Vállalkozó a szerződéses feladatainak teljesítése részeként a kizárólagos magyarországi szakszervizzel (DEWACO Kft., a továbbiakban: **Szakszervíz**), elvégeztette a Berendezés felülvizsgálatát, melynek eredményéiről 2025. február 26-án kelt levelében (1. sz. melléklete) tájékoztatta Üzemeltetőt és a műszaki ellenőrt. Üzemeltető 2025. április 10-én kelt levelében jelezte, hogy a javított Berendezést a Szakszerviz - tekintettel a külföldi gyártó általi alkatrész szállításra - 2025. július 31-én adja át Üzemeltetőnek.

2.5. A Szakszerviz általi átadást követően 10 nap szükséges a Berendezés Létesítménybe történő beszereléshez, összekötéséhez és a szükséges üzempróba lefolytatásához, melyet követően kezdődhet meg a Létesítmény 3 hónapos próbaüzeme. Tekintettel a Szakszerviz szállítási határidejére és a beszerelési munkákra, Vállalkozó 2025. augusztus 11. napján kerül olyan helyzetbe, hogy megkezdhesse a próbaüzemet.

2.6. Mindezek alapján Vállalkozó – tekintettel arra, hogy a Berendezés javításához szükséges alkatrészek szállítását a Passavant-Geiger GmbH gyártótól a kizárólagos magyarországi forgalmazó Szakszervíz 2025. július 31. napjára tudja vállalni – nem tudja teljesíteni szerződéses kötelezettségeit a Szerződés 2.2. pontja szerinti teljesítési határidőben, így szükséges a teljesítési határidőt 3 hónappal meghosszabbítani.

2.7. Vállalkozó szerződéses kötelezettségeit, ide nem értve a próbaüzem lefolytatását és a műszaki átadás-átvételi eljárásban való közreműködését, teljesítette. A munkaterületen vállalkozói munkavégzés a fentiekre tekintettel 2025. május 13. napja óta nem történt, továbbá Vállalkozónak nincs olyan követelése, mely hatással van a Vállalkozói díjra.

2.8. Felek megállapodnak abban, hogy a Szerződést, annak 10.1. pontjában foglaltakra tekintettel, a jelen Szerződésmódosítás 2.1.-2.7. pontjaiban leírt körülményekre figyelemmel a Kbt. 141. § (4) bekezdés c) pontja alapján módosítják a jelen Szerződésmódosítás 3. pontja szerint.

2.9. Megrendelő kijelenti, hogy a Szakszervíz DEWACO Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. (1164 Budapest, Cukornád u. 62/B.) a gyártó a Passavant-Geiger GmbH (Passavant-Geiger-Straße 1. DE-65326 Aarbergen) cég (Passavant® - Geiger® - Noggerath® - Roediger® termékek) kizárólagos magyarországi forgalmazója, mely vonatkozik a gyártó berendezéseinek, alkatrészeinek eladására, forgalmazására, garanciai időn belüli karbantartására, javítására Magyarországon (2. sz. melléklete).

2.10. Felek kijelentik, hogy az alkatrészek szállítására vonatkozó határidő olyan körülménynek minősül, amelyet a Megrendelő kellő gondossággal eljárva nem láthatott előre, tekintettel arra, hogy a szükséges alkatrész igény csak a Berendezés felülvizsgálatát követően vált ismerté.

3. A Szerződésmódosítás tárgya, módosuló rendelkezések

Felek kijelentik, hogy a Szerződés 2.2. pontja helyébe a következő rendelkezés lép (módosított ***rész félkövér, dőlt*** betűtípussal jelölve):

„2.2. A Szerződés teljesítésének határideje („Teljesítési határidő") a Szerződés hatálybalépésétől számított ***18 hónap.*** Határidőben teljesít a Vállalkozó, ha a 100 %-os készültségi szint utáni műszaki átadás-átvételi eljárás a Teljesítési határidőn belül megkezdődik, és a megkezdéstől számított 30 napon belül lezárul."

4. A Szerződésmódosítás Kbt.-nek való megfelelése

A Felek megállapítják, hogy a jelen Szerződésmódosítás megfelel a Kbt. 141. § (4) bekezdésének c) pontjában foglalt rendelkezéseknek, mivel

a) a módosítást olyan körülmények tették szükségessé, amelyeket az ajánlatkérő kellő gondossággal eljárva nem láthatott előre;

b) a módosítás nem változtatja meg a szerződés általános jellegét;

c) az ellenérték növekedése nem haladja meg az eredeti szerződés értékének 50%-át (a Szerződés ellenértéke nem változik).

5. <u>Záró rendelkezések</u>

5.1. A Szerződés jelen módosítással nem érintett rendelkezései változatlan tartalommal továbbra is hatályban maradnak, és a Feleket érvényesen kötelezik.

5.2. Felek kijelentik, hogy a Szerződés jelen módosítása a Kbt. 141. § (7) bekezdés hatálya alá tartozik.

5.3. A Szerződés elválaszthatatlan részét képezi a jelen Szerződésmódosítás.

5.4. Vállalkozó a jelen Szerződésmódosítás hatálybalépésétől számított 5 (öt) munkanapon belül köteles a Szerződés 7.4. pontja szerinti Teljesítési biztosítékot - a módosított Teljesítési határidőre tekintettel - módosítani és Megrendelő részére átadni, továbbá a Szerződés 4.31. pontja szerint, a meglévő felelősségbiztosítása hatályát módosítani, amennyiben szükséges és az erről szóló fedezetigazolást Megrendelő részére átadni.

5.5. Felek rögzítik, hogy a jelen Szerződésmódosítás által nem szabályozott kérdésekben a mindenkor hatályos magyar jogszabályok rendelkezései az irányadóak. A Szerződés jelen módosítása a Felek aláírásával lép hatályba. Amennyiben az aláírások nem ugyanazon napon történnek, a hatályba lépés időpontja a legutolsó aláírás napja.

Felek a jelen szerződésmódosítást, annak átolvasása és értelmezése után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, kellő felhatalmazás alapján, jóváhagyólag 3 (három) eredeti példányban aláírják alá, amelyből 2 (kettő) példány Megrendelőt, 1 (egy) példány Vállalkozót illet.

Budapest Főváros Önkormányzata

A főpolgármester hatáskörében eljárva:
Kiss Ambrus
főigazgató

FŐVÁROSI ÖNKORMÁNYZAT FŐIGAZGATÓ

.....

képviseli:
Karácsony Gergely Szilveszter
főpolgármester
2025 AUG 12.

Colas Alterra Építőipari Zártkörűen Működő Részvénytársaság

COLAS Colas Alterra Zrt.

.....

képviseli:
Piukovics Antal László vezérigazgató és
Egri Sándor vállalkozási igazgató
2025 AUG 08.

Pénzügyi ellenjegyzést végezte:
Kelt: Budapest, 2025. ...2025 AUG 11.

.....
Bakó Aliz
gazdasági igazgató

A gazdasági vezető által kijelölt jogkörben eljárva:
Ruzsák Zsuzsanna
főosztályvezető
Költségvetési Tervezési és Felügyeleti Főosztály

Mellékletek:
1. sz. melléklet: Colas Alterra Zrt. értesítése az FCSM Zrt. felé (2025. február 26.)
2. sz. melléklet: DEWACO Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. nyilatkozata

Megegyezik a Főpolgármester által elfogadott tervezettel a 461/2025 (08.07) számú határozat alapján.

Pázmányi Edit
08.08.

Németh László
főosztályvezető
2025 AUG 08.

dr. Szelestey Vera
Közbeszerzési és Projektmenedzsment Főosztály
2025. 08. 11.

1. sz. melléklet

SZILASKI, Ádám László (SGHUN)

Feladó: SZILASKI, Ádám László (SGHUN)
Küldve: szerda 2025. február 26 11:57
Címzett: kassaizs@fcsm.hu; tornaizs@fcsm.hu
Másolatot kap: Bálint András; MOLNÁR, Máté Vilmos (SGHUN)
Tárgy: Északpest CSIF Noggerath dobsűrítő felülvizsgálat
Mellékletek: Észak-pest CSIF Noggerath dobsűrítő felülvizsgálat 25 02 25.pdf; Északpest dobszűrő felülvizsgálat képek.zip

Tisztelt Üzemeltető,
Kedves Címzettek,

Elkészült a Noggerath dobsűrítő felülvizsgálati anyaga, melyet küldünk további szíves felhasználásra.

Üdvözlettel :

COLAS

Szilaski Ádám László
Építésvezető
Mobil +36 70 529 8276
adamlaszlo.szilaski@colas.hu

Colas Alterra Zrt.
1.sz. Területi Igazgatóság
1113 Budapest, Bocskai út 73.
www.colas.hu

2. sz. melléklet

DEWACO
KERESKEDELMI ÉS SZOLGÁLTATÓ Kft.
1164 Budapest, Cukornád u. 62/B
Mobil: 0036-30-346-2433, 0036-30-488-7708
E-mail: zcornides@gmail.com

KIZÁRÓLAGOSSÁGI NYILATKOZAT

Alulírott Cornides Zoltán, mint a DEWACO Kereskedelmi és Szolgáltató Kft. (1164 Budapest, Cukornád u. 62/B.) ügyvezető igazgatója nyilatkozom, hogy társaságunk, a gyártó a **Passavant-Geiger GmbH** (Passavant-Geiger-Straße 1. DE-65326 Aarbergen) cég (Passavant® - Geiger® - Noggerath® - Roediger® termékek) kizárólagos magyarországi forgalmazója, mely vonatkozik a gyártó berendezéseinek, alkatrészeinek eladására, forgalmazására, garanciai időn belüli karbantartására, javítására Magyarországon.

Kérdés esetén szívesen állunk rendelkezésre.

Budapest, 2025. február 6.

DEWACO KFT.
1183 Budapest, Ballada u. 50/A.
FHB: 13203033 06017065 40010011
Adószám: 13819011-2-42

Üdvözlettel:
Cornides Zoltán üv.ig.
DEWACO Kft.

Magyarországi Képviselet:
Passavant-Geiger GmbH: **Passavant® - Geiger® - Noggerath®- Roediger®**
Teknofanghi S.r.l.